

la province de *Leao-tong* (1) des Ambassadeurs à *Tsong-te*, père du premier Empereur de la dynastie des Tartares *Man-tcheoux*, actuellement régnante à la Chine : il se mit sous sa protection et lui paya tribut (2).

Dix ans après (en 1652), le *Dalay-Lama* vint lui-même à Peking faire hommage à l'Empereur. Il y fut comblé d'honneurs, reçut de l'Empereur un sceau d'or et de magnifiques présens, et fut confirmé dans son titre de *Dalay-Lama*.

En 1693, la 32.^e année du célèbre Empereur *Cang-hi*, ce Prince voulut favoriser le *Typa*, ou Ministre qui gouverne le Thibet au nom du Grand-Lama. Il le déclara Régulo ou Prince du Thibet, et lui donna le sceau d'or. Toutefois il s'en fallait beaucoup que ce *Typa* fût dans les intérêts de l'Empereur ; c'était au contraire un perfide qui le trahissait, et qui était entièrement dévoué à *Kaldan*, Roi des Elenthes, ennemi déclaré des Tartares *Man-tcheoux* : il alla même jusqu'à s'opposer sous main au voyage du Grand-Lama à Peking, où *Cang-hi* l'avait appelé, et le *Dalay-Lama* étant mort, il

(1) Le *Leao-tong* est une Province de Tartarie, hors de la grande muraille ; elle est aujourd'hui annexée à la Chine.

(2) Ce tribut consiste ordinairement en statues de *Fo*, d'or ou de cuivre ; en odeurs, en ambre et corail, en quelques pierres précieuses, en étoffes de laine, et en laines d'épées. Les Empereurs ont aussi exigé du *Dalay-Lama* un certain nombre de vases ou petites cruches pleines de l'eau du Gange ; et depuis les dernières années de *Cang-hi*, l'Empereur a toujours de cette eau dans le Palais et dans ses voyages.